


**PFD/20**

**PFD/27**

**PFD/35**

## PIASTRE AD INDUZIONE

Macchina per cuocere in breve tempo, senza fiamma, con sistema ad induzione di calore dalla piastra al contenitore. Rimosso il contenitore, che deve essere assolutamente di tipo metallico, la macchina si arresta. Struttura in acciaio inox (in plastica per mod. PFD/20) - piastra in vetroceramica - funzionamento in modalità livelli di potenza o in modalità temperatura (°C) - timer.

## INDUCTION PLATES

Quick cooking appliance, flameless, with a heat induction system from the plate to the container. The machine stops when the container, metallic only, is removed. Stainless steel structure (in plastic for the PFD/20 model) - pyroceram plate - power level or temperature (°C) operating modes - timer.

## PLAQUES A INDUCTION

Machine pour cuire en peu de temps, sans flamme, par système à induction de chaleur de la plaque au récipient. Après retrait du récipient, qui doit absolument être en métal, la machine s'arrête. Structure en acier inox (en plastique pour le mod. PFD/20) - plaque en vitrocéramique - fonctionnement en mode niveaux de puissance ou en mode température (°C) - minuterie.

## INDUKTIONSPLATZEN

Schnellgerät ohne Flamme, mit System zur Induktion der Hitze von der Platte auf den Behälter. Bei Abnahme des Behälters, der unbedingt aus Metall sein muss, stoppt die Maschine. Rahmenstruktur aus Inox-Stahl (aus Kunststoff für das mod. PFD/20) - Kochplatte aus Glaskeramik - Betrieb im Modus Leistungsstufen oder Temperatur (°C) - Timer.

## PLACAS DE INDUCCIÓN

Máquina para cocinar en un tiempo breve, sin llama, con sistema por inducción del calor de la placa al contenedor. Cuando se quita el contenedor, que debe ser exclusivamente metálico, la máquina se detiene. Estructura de acero inoxidable (en plástico para el mod. PFD/20) - placa de vitrocéramica - funcionamiento en la modalidad con niveles de potencia o en la modalidad temperatura (°C) - temporizador.

## ИНДУКЦИОННЫЕ ПЛИТЫ

Прибор, предназначенный для быстрого приготовления пищи, без пламени, посредством передачи тепла от плиты к емкости. При снятии с плиты емкости, которая обязательно должна быть выполнена из металла, прибор отключается. Корпус из нержавеющей стали (из пластика для мод. pfd20), плита из стеклокерамики, работа в режиме уровней мощности или режиме температуры (°C), таймер.

MODELLO MODEL	MODÈLE MODELL	MODEL МОДЕЛЬ	PFD/20	PFD/27	PFD/35
POTENZA POWER	PUISANCE LEISTUNG	POTENCIA МОЩНОСТЬ	2 kW	2,7 kW	3,5 kW
ALIMENTAZIONE POWER SUPPLY	BRANCHEMENT STROMVERSORGUNG	ALIMENTACIÓN ПОДКЛЮЧЕНИЕ	230V/1N/50Hz	230V/1N/50Hz	230V/1N/50Hz
POTENZA RESA POWER YIELD	PUISANCE FOURNIE ERZIELTE LEISTUNG	RENDIMIENTO DE POTENCIA МОЩНОСТЬ НА ВЫХОДЕ	500 ÷ 2000 (W)	500 ÷ 2700 (W)	500 ÷ 3500 (W)
SUPERFICIE INDUTTIVA INDUCTIVE SURFACE	SURFACE INDUCTIVE INDUKTIONSOBERFLÄCHE	SUPERFICIE INDUCTIVA ИНДУКТИВНАЯ ПОВЕРХНОСТЬ	118 ÷ 220 (mm)	140 ÷ 220 (mm)	140 ÷ 220 (mm)
DIMENSIONI DIMENSIONS	DIMENSIONS ABMESSUNGEN	DIMENSIONES РАЗМЕРЫ	290x370x44h (mm)	325x370x105h (mm)	343x440x120h (mm)
PESO NETTO NET WEIGHT	POIDS NET NETTOGE WICHT	PESO NETO ВЕС НЕТТО	2,3 Kg	5 Kg	8 Kg
PESO LORDO GROSS WEIGHT	POIDS BRUT BRUTTOGEWICHT	PESO BRUTO ВЕС ГРУБТО	2,8 Kg	8 Kg	11 Kg
DIMENSIONI IMBALLO PACKAGED DIMENSIONS	DIMENSIONES DEL EMBALAJE VERPACKUNGSABMESSUNGEN	DIMENSIONS DE L'EMBALLAGE РАЗМЕРЫ УПАКОВКИ	450x390x100h (mm)	430x370x160h (mm)	510x420x190h (mm)
VOLUME IMBALLO VOLUME DE L'EMBALLAGE	PACKAGED VOLUME VERPACKUNGSVOLUMEN	VOLUMEN DEL EMBALAJE Объём Упаковки	0,018 m <sup>3</sup>	0,025 m <sup>3</sup>	0,041 m <sup>3</sup>